

## 406481-2026 - Zadávání

**Německo – Architektonické, technické a plánovací služby – Geh- und Radwegeverbindung Schloßstraße-Ohling in Wittlich | Verhandlungsverfahren mit Teilnahmewettbewerb nach der VgV zur Vergabe der Objektplanung (Leistungsbild Ingenieurbauwerke) nach § 43 HOAI**  
**OJ S 113/2026 15/06/2026**

**Oznámení o zahájení zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim**  
**Služby**

### 1. Kupující

---

#### 1.1. Kupující

Oficiální název: Kreisstadt Wittlich

E-mail: [Benedikt.Kress@stadtwerke.wittlich.de](mailto:Benedikt.Kress@stadtwerke.wittlich.de)

Právní forma kupujícího: Veřejnoprávní subjekt ovládaný místním orgánem

Činnost veřejného zadavatele: Služby pro širokou veřejnost

### 2. Řízení

---

#### 2.1. Řízení

Název: Geh- und Radwegeverbindung Schloßstraße-Ohling in Wittlich | Verhandlungsverfahren mit Teilnahmewettbewerb nach der VgV zur Vergabe der Objektplanung (Leistungsbild Ingenieurbauwerke) nach § 43 HOAI

Popis: Die Kreisstadt Wittlich plant den Bau einer Hangbrücke abgehend von der Schloßstraße, die Errichtung einer neuen Brücke über die Lieser und die Herstellung eines Geh- und Radwegs, der über beide Brücken verlaufen soll (nachfolgend: "Bauvorhaben"). Der Auftrag umfasst die Leistungen der Objektplanung (Leistungsbild Ingenieurbauwerke) nach § 43 HOAI in den Leistungsphasen 1-9.

Identifikátor řízení: 7f243d11-04ca-4ae1-9059-5f7c1f2c1680

Interní identifikátor: GRS\_VE734

Typ řízení: Jednací řízení s uveřejněním / jednací řízení

Řízení se zrychlí: ne

##### 2.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Služby

Hlavní klasifikace (cpv): 71240000 Architektonické, technické a plánovací služby

##### 2.1.2. Místo plnění

Obec: Wittlich

Nižší územní jednotka země (NUTS): Bernkastel-Wittlich (DEB22)

Země: Německo

##### 2.1.4. Obecné informace

Další informace: #Bekanntmachungs-ID: CXP4YBTMZSR#

**Právní základ:**

Směrnice 2014/24/EU

vgv -

##### 2.1.6. Důvody pro vyloučení

Zdroje důvodů pro vyloučení: Oznámení

Porušení povinností stanovených v rámci čistě vnitrostátních důvodů pro vyloučení:  
Účast na zločinném spolčení:  
Teroristické trestné činy nebo trestné činy spojené s teroristickými činnostmi:  
Praní peněz nebo financování terorismu:  
Podvody:  
Korupce:  
Dětská práce a jiné formy obchodování s lidmi:  
Porušení povinností týkající se placení daní:  
Porušení povinností týkající se placení příspěvků na sociální zabezpečení:  
Porušení povinností vyplývajících z právních předpisů o ochraně životního prostředí:  
Porušení povinností vyplývajících ze sociálněprávních předpisů:  
Porušení povinností vyplývajících z pracovněprávních předpisů:  
Platební neschopnost:  
Majetek spravuje likvidátor:  
Obchodní činnost je pozastavena:  
Srovnatelná situace jako úpadek podle vnitrostátních právních předpisů:  
Vážné profesní pochybení:  
Dohody s jinými hospodářskými subjekty, jejichž cílem je narušení hospodářské soutěže:  
Střet zájmů související s účastí v zadávacím řízení:  
Přímý nebo nepřímý podíl na přípravě tohoto zadávacího řízení:  
Předčasné ukončení, náhrada škody nebo jiné srovnatelné sankce:  
Zkreslení informací, zadržení informací, neschopnost poskytnout požadované podklady nebo získání důvěrných informací o tomto řízení:

## 5. Část

---

### 5.1. Část: LOT-0001

Název: Geh- und Radwegeverbindung Schloßstraße-Ohling in Wittlich |  
Verhandlungsverfahren mit Teilnahmewettbewerb nach der VgV zur Vergabe der  
Objektplanung (Leistungsbild Ingenieurbauwerke) nach § 43 HOAI  
Popis: Zur Planung der neuen Brücke über die Lieser gehört der Abriss der Bestandsbrücke  
("Lieserbrücke"). Der Radweg soll zum großen Teil auf der Hangbrücke aber auch über die  
Wasserbrücke verlaufen. Angedacht ist es, durch den Radweg eine modernisierte Verbindung  
der Oberstadt mit dem südwestlichen Stadtgebiet herzustellen. Das Bauvorhaben dient im  
Wesentlichen der Verbesserung der fußläufigen und radverkehrlichen Verbindung zwischen  
den beiden Stadtbereichen (Schloßstraße/Ohling/Römerstraße) unter besonderer  
Berücksichtigung einer möglichst barrierearmen Wegeführung. Ziel ist auch, klimafreundliche  
Mobilitätsformen zu fördern, kurze innerstädtische Wege attraktiver zu machen und damit  
einen Beitrag zur nachhaltigen Stadtentwicklung zu leisten. Diese berechneten Gesamtkosten  
betragen derzeit ca. 3.154.046,91 EUR (netto). Der Investitionsrahmen wurde auf ca. 4,0 Mio.  
EUR (brutto) festgelegt. Gegenstand des vorliegenden Vergabeverfahrens sind die Leistungen  
der Objektplanung (Leistungsbild Ingenieurbauwerke) nach § 43 HOAI (Grundleistungen der  
LPH 1-9 sowie bestimmte besondere Leistungen). In einer ersten Phase soll die Planung bis  
zur Förderzusage (Ausführungsplanung - LPH 4) durchgeführt werden. Nach der Zusage des  
/der Fördergeber würde die zweite Phase eingeleitet werden (LPH 5 - 9). Die Leistungsphasen  
würden von der Kreisstadt Wittlich stufenweise abgerufen werden. Schließlich sollen die  
Bauleistungen gewerkeweise umgesetzt werden. Die Einzelheiten sind den  
Vergabeunterlagen zu entnehmen.  
Interní identifikátor: GRS\_VE734

#### 5.1.1. Účel

Charakter smlouvy: Služby

Hlavní klasifikace (cpv): 71240000 Architektonické, technické a plánovací služby

#### 5.1.2. Místo plnění

Obec: Wittlich

Nižší územní jednotka země (NUTS): Bernkastel-Wittlich (DEB22)

Země: Německo

#### 5.1.3. Odhadovaná doba trvání

Jiná doba: Neomezený

#### 5.1.6. Obecné informace

##### Vyhrazená účast:

Účast není vyhrazena.

Musí být uvedena jména a příslušná odborná kvalifikace pracovníků pověřených realizací zakázky: Vyžaduje se v nabídce

Projekt veřejných zakázek, který není financován z prostředků EU

Na zakázku se vztahuje Dohoda o vládních zakázkách: ne

Tato zakázka je vhodná i pro malé a střední podniky: ano

Další informace: #Besonders auch geeignet für:freelance#, #Besonders auch geeignet für: selbst# Die Leistungsphasen werden stufenweise abgerufen. Mit Abschluss des Vergabeverfahrens erfolgt zunächst der Abruf der Leistungsphasen 1 und 2 in einer ersten Stufe. Weitere vorgesehene Stufen sind die Leistungsphase 3 (Stufe 2), die Leistungsphase 4 (Stufe 3), die Leistungsphasen 5 bis 7 (Stufe 4), die Leistungsphase 8 (Stufe 5) und die Leistungsphase 9 (Stufe 5) der jeweiligen Leistungsbilder. Die Einzelheiten hierzu sind den Vergabeunterlagen zu entnehmen. Ein Anspruch auf Folgeabruf besteht nicht.

#### 5.1.7. Strategické zadávání zakázek

Cíl strategického zadávání zakázek: Žádné strategické zadávání veřejných zakázek

#### 5.1.9. Kritéria pro výběr

Zdroje výběrových kritérií: Oznámení

Kritérium: Profesionální pojištění proti riziku odpovědnosti

Popis výběrového kritéria: Nachweis der Berufshaftpflichtversicherung gemäß § 45 Abs. 1 Nr. 3 VgV. Siehe: Teilnahmeantrag.

Kritérium: Celkový roční obrat

Popis výběrového kritéria: Erklärung über den Gesamtumsatz in den letzten drei Geschäftsjahren gemäß § 45 Abs. 4 Nr. 4 VgV.

Kritérium: Specifický průměrný roční obrat

Popis výběrového kritéria: Erklärung über den Umsatz im Tätigkeitsbereich des Auftrags (Objektplanung für den Neubau, Umbau, Sanierung und / oder Erweiterung von Brücken) in den letzten drei Geschäftsjahren gemäß § 45 Abs. 4 Nr. 4 VgV

Kritéria budou použita k výběru uchazečů, kteří budou pozváni do druhé fáze řízení

Váha (procenta, přesně): 10,00

Kritérium: Průměrný roční počet zaměstnanců

Popis výběrového kritéria: Erklärung, aus der die durchschnittliche jährliche Beschäftigtenzahl des Bewerbers und die Zahl seiner Führungskräfte in den letzten drei Jahren ersichtlich ist gemäß § 46 Abs. 3 Nr. 8 VgV

Kritéria budou použita k výběru uchazečů, kteří budou pozváni do druhé fáze řízení  
Váha (procenta, přesně): 10,00

Kritérium: Reference na určité služby

Popis výběrového kritéria: Benennung der Projektleitung für das Projekt mit Qualifikationen sowie Erfahrungen der Person in vergleichbaren Projekten anhand von Nachweisen und Referenzen (Objektplanung für den Neubau von Brücken) gemäß § 46 Abs. 3 Nr. 2 VgV

Kritéria budou použita k výběru uchazečů, kteří budou pozváni do druhé fáze řízení  
Váha (procenta, přesně): 20,00

Kritérium: Reference na určité služby

Popis výběrového kritéria: Benennung der stellvertretenden Projektleitung für das Projekt mit Qualifikationen sowie Erfahrungen der Person in vergleichbaren Projekten anhand von Nachweisen und Referenzen (Objektplanung für den Neubau von Brücken) gemäß § 46 Abs. 3 Nr. 2 VgV

Kritéria budou použita k výběru uchazečů, kteří budou pozváni do druhé fáze řízení  
Váha (procenta, přesně): 20,00

Kritérium: Reference na určité služby

Popis výběrového kritéria: Büroreferenzen über früher ausgeführte Dienstleistungsaufträge in den letzten fünf Jahren (Objektplanung für den Neubau von Brücken) gemäß § 46 Abs. 3 Nr. 1 VgV

Kritéria budou použita k výběru uchazečů, kteří budou pozváni do druhé fáze řízení  
Váha (procenta, přesně): 30,00

Kritérium: Certifikáty od nezávislých subjektů o standardech pro zajištění kvality

Popis výběrového kritéria: Beschreibung der Maßnahmen des Bewerbers zur Gewährleistung der Qualität seiner Dienstleistung gemäß § 46 Abs. 3 Nr. 3 VgV

Kritéria budou použita k výběru uchazečů, kteří budou pozváni do druhé fáze řízení  
Váha (procenta, přesně): 10,00

#### **Informace o druhé fázi dvoufázového řízení:**

Minimální počet uchazečů, kteří budou pozváni do druhé fáze řízení: 3

Maximální počet uchazečů, kteří budou pozváni do druhé fáze řízení: 3

Řízení proběhne v několika na sebe navazujících fázích. V každé fázi mohou být určiti účastníci vyřazeni

#### **5.1.10. Kritéria pro zadání**

**Kritérium:**

Typ: Cena

Jméno/název: Gesamthonorar nach HOAI (netto)

Popis: Gewertet wird die angebotene Honorargesamtsumme (netto).

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 40

**Kritérium:**

Typ: Kvalita

Jméno/název: Projektorganisation

Popis: Unterkriterien: Projektleitung 10 % Stellvertretende Projektleitung 5 % Ressourcen- und Kapazitätsplanung 5 %

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 20

**Kritérium:**

Typ: Kvalita

Jméno/název: Projektumsetzung

Popis: Unterkriterien: Kosten-, Termin- und Qualitätsmanagement: 10 % Herangehensweise an die Aufgabenstellung / auftragsbezogenes Konzept zum Ablauf der Planungs- und

Baudurchführungsphase: 30 %

Kategorie kritéria pro zadání s váhou: Váha (procenta, přesně)

Číslo spojené s kritériem pro zadání zakázky: 40

**5.1.11. Zadávací dokumentace**

Jazyky, v nichž je oficiálně k dispozici zadávací dokumentace: němčina

Adresa zadávací dokumentace: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YBTMZSR/documents>

**Komunikační kanál ad hoc:**

URL: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YBTMZSR>

**5.1.12. Podmínky zadávání zakázek****Podmínky řízení:**

Předpokládané datum odeslání výzev k podávání nabídek: 20/07/2026

**Podmínky podání:**

Elektronické podání: Požadována

Adresa pro podání: <https://www.dtv.de/Satellite/notice/CXP4YBTMZSR>

Jazyky, v nichž lze podávat nabídky nebo žádosti o účast: němčina

Elektronický katalog: Nepovolena

Varianty: Nepovolena

Uchazeči mohou podat více než jednu nabídku: Nepovolena

Lhůta pro doručení žádostí o účast: 13/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas

**Informace, které lze doplnit po uplynutí lhůty pro předkládání návrhů:**

Podle uvážení kupujícího mohou být některé chybějící dokumenty týkající se uchazeče předloženy později.

Další informace: Von der Möglichkeit der Nachforderung fehlender Erklärungen und Nachweise gemäß § 56 Abs. 2 Satz 1 VgV macht die Kreisstadt Wittlich gegebenenfalls Gebrauch. Der Gebrauch des Nachforderungsrechts erfolgt gegenüber allen Bewerbern / Bietern gleichermaßen.

**Smluvní podmínky:**

Plnění zakázky musí být provedeno v rámci programů chráněného zaměstnání: Ne

Elektronická fakturace: Povolena

Bude použito elektronické objednávání: ne

Bude použita elektronická platba: ne

**5.1.15. Techniky****Rámcová dohoda:**

Žádná rámcová dohoda

**Informace o dynamickém nákupním systému:**

Žádný dynamický nákupní systém

**5.1.16. Další informace, mediace a přezkum**

Organizace příslušná pro přezkum: Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau - Vergabekammer -

Informace o lhůtách pro přezkum: Die Bieter haben etwaige Verstöße gegen Vergabevorschriften unter Beachtung der Regelungen in § 160 Abs. 3 GWB zu rügen. Ein Nachprüfungsantrag ist nach § 160 Abs. 3 GWB unzulässig, soweit: 1. Der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Abs. 2 GWB bleibt unberührt; 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden; 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden; 4. Mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organizace poskytující další informace o zadávacím řízení: BUSE Rechtsanwälte Steuerberater GmbH & Co. KG

Organizace přijímající žádosti o účast: Kreisstadt Wittlich

## 8. Organizace

---

### 8.1. ORG-0001

Oficiální název: Kreisstadt Wittlich

Registrační číslo: DE149946121

Poštovní adresa: Schloßstraße 11

Obec: Wittlich

PSČ: 54516

Nižší územní jednotka země (NUTS): Bernkastel-Wittlich (DEB22)

Země: Německo

Kontaktní místo: Herr Benedikt Kress

E-mail: [Benedikt.Kress@stadtwerke.wittlich.de](mailto:Benedikt.Kress@stadtwerke.wittlich.de)

Telefon: 06571-171809

**Úlohy této organizace:**

Kupující

Organizace přijímající žádosti o účast

### 8.1. ORG-0002

Oficiální název: BUSE Rechtsanwälte Steuerberater GmbH & Co. KG

Registrační číslo: HRA 122467

Poštovní adresa: Berliner Allee 41

Obec: Düsseldorf

PSČ: 40212

Nižší územní jednotka země (NUTS): Düsseldorf, Kreisfreie Stadt (DEA11)

Země: Německo

Kontaktní místo: Herr Rechtsanwalt Carsten Steinert

E-mail: [steinert@buse.de](mailto:steinert@buse.de)

Telefon: +49 2113880030

Internetová adresa: <http://www.buse.de>

**Úlohy této organizace:**

Organizace poskytující další informace o zadávacím řízení

### 8.1. ORG-0003

Oficiální název: Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Landwirtschaft und Weinbau - Vergabekammer -  
Registrační číslo: USt-ID: DE355604198  
Poštovní adresa: Stiftsstraße 9  
Obec: Mainz  
PSČ: 55116  
Nižší územní jednotka země (NUTS): Mainz, Kreisfreie Stadt (DEB35)  
Země: Německo  
E-mail: [vergabekammer.rlp@mwwlw.rlp.de](mailto:vergabekammer.rlp@mwwlw.rlp.de)  
Telefon: 06131-162234  
Internetová adresa: <https://mwtek.rlp.de/ministerium/zugeordnete-institutionen-1/vergabekammer>

**Úlohy této organizace:**

Organizace příslušná pro přezkum

**8.1. ORG-0004**

Oficiální název: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)  
Registrační číslo: 0204:994-DOEVD-83  
Obec: Bonn  
PSČ: 53119  
Nižší územní jednotka země (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)  
Země: Německo  
E-mail: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)  
Telefon: +49228996100  
**Úlohy této organizace:**  
TED eSender

## Oznámení - informace

---

Identifikátor oznámení/verze: f374c579-8b0f-4f80-adb9-50a8db050ce4 - 01  
Druh formuláře: Zadávání  
Typ oznámení: Oznámení o zahájení zadávacího nebo koncesního řízení – standardní režim  
Podtyp oznámení: 16  
Datum odeslání oznámení: 11/06/2026 18:23:45 (UTC+02:00) východoevropský čas, středoevropský letní čas  
Jazyky, v nichž je toto oznámení oficiálně k dispozici: němčina  
Číslo zveřejnění oznámení: 406481-2026  
Číslo vydání v řadě S Úř. věst.: 113/2026  
Datum zveřejnění: 15/06/2026